大清宣統元年

第八千三百廿二號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

己酉六月十九日

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報外照常刊送外埠復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刷並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札尚祈自諭更須寫眞寓里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百零九年八月四號禮拜三）Ho Joo Koh at No 11, Cross Street, Singapore.

○特別廣告　本校下學期擬擴充學額凡潮屬男女子弟有志就學者務速到校報名限至六月三十日截止屆期可預添聘教員整備桌椅倘觀望逾期即礙難收錄附設之半夜學堂幷一律招生此佈

宣統元年五月十六日

端蒙學堂謹啟

○名茶減價　本行宜香茶自六月初一日起售減價計四斗莊兌價十四元八斗莊兌十四元五角概備大銀交易不準甲[illegible]銀仔

諸君賜顧移玉臨購

宣統元年六月初一日

暹郊陳生利行告白

○道南學堂告白　本校暑假後添招學生前定本月初十內一律報齊茲因所報尚未及額擬再展限十天有志觀學者務於二十三內來堂報名以便造冊考驗分班教授倘逾限不報臨時得准補考此佈

宣統元年六月十三日

道南學堂啟

諭旨恭錄

宣統元年六月初六日內閣抄奉　上諭貝子銜鎮國將軍載搗加恩著在內廷行走欽此　監國攝政王鈐章軍機大臣署名○初七日內閣抄奉　上諭慶親王奕劻奏職任繁重兼顧爲難懇恩開去管理陸軍部事務以專責成一摺慶親王奕劻老成謀國志慮忠純於所管各項重要差務贊襄規畫備著勤勞茲據奏陳各節情詞出於至誠自應俯如所請慶親王奕劻著准其開去管理陸軍部事務以示優加體恤之至意欽此○同日內閣抄奉　旨陳夔龍電奏恐湖北入夏以來大雨連旬蛟水驟發漢陽等府屬田廬半成澤國人民流離亦多殊堪矜憫著陳夔龍督飭印委各員分赴災區分別情形輕重妥爲撫恤無任失所欽此　監國攝政王鈐章軍機大臣署名奕劻世續張之洞鹿傳霖那桐○初八日內閣抄奉　上諭袁樹勛奏分別舉劾屬員一摺山東濟南府知府張學華著東昌府知府濟南府同知黃篤瓚濟甯直隸州知州丁兆德准補都城縣知縣賈景德著黃縣知縣補用縣武斷試用同知盧士芬既據該撫臚陳政績著傳旨嘉獎著魚臺縣知縣補用知縣陳則和藉案苛罰怨讟頻興試用知縣張茗鏡於署黃縣案內剝商殃民聲名狼藉邱縣知縣孫景先才庸識闇治盜無能著黃縣黃山館巡檢荒用典史黃延謨任意勒罰衆謗沸騰淸平縣典史吳起鵬年老多病捕務廢弛候補同知鄧昇識闇才庸候補同知梅兆棠性情貪詐候補知縣林介策派修河工糜費過甚著一併革職陳伯和黃延謨並著查明剔欵按律究追林介策有無浮冒侵蝕情弊仍著查明核辦餘着照所議辦理該部知道欽此○初九日奉　上諭孟秋時享太廟遣懋林恭代行禮後殿派溥偉行禮兩廡派鐵麟延秋各分獻欽此○同日奉　上諭奉天巡撫著程德全補授吉林巡撫著陳昭常補授黑龍江巡撫著周樹謨補授欽此○同日奉　上諭雲南開化鎮總兵員缺著劉全忠補授欽此　○六月初四日　召見軍機　載振　載扶○初六日　召見軍機　振貝子　載燕　載扶　常英　文齡○初七日　召見軍機　嵩志　春麟　長潤　瑞廉　閔荷　生田　倬卿　○初八日　召見軍機　端方　李樹棠　李祖年　韋德布　景昌　崇祥　志廣

○交旨　五月二十日軍機大臣欽奉　諭旨農工商部奏籌議農林工藝要政謹陳歷年辦理情形並擬大概辦法一摺着依議欽此○同日奉　諭旨農工商部度支部會奏議覆護理雲貴總督沈秉堃奏陳滇省禁烟情形並懇籌辦礦務以資抵補一摺着依議欽此○又奉　諭旨郵傳部奏統籌添設護路巡警一片著該部妥定章程咨商有路各省切實辦理欽此

本館譯電

○中英官場交際專電　本坡實得力太晤士西報得接十五日香港發來專電云兩廣總督張制府人駁由羊城離任人衆送行異常熱鬧日昨已抵香港港督魯制軍設筵欵之張督在港時曾遊華商公館及赴瓜里海峽遊觀太古新船澳今日北上赴其南京新任云

○墨國地動成災專電　本坡實得力太晤士西報得接十五日德京發來專電云墨西哥國地維大震傳言災象甚深云

○法准華官緝匪專電　本坡實得力太晤士西報得接十六日德京發來專電云安南之法官已准華官追緝海賊云

○美國撥欵助商專電　本坡實得力太晤士西報得接十六日德京發來專電云美京議院已准請撥美國金錢十萬元以助因爲整頓在于中國以及美洲南方之商務起見云

○法俄友誼專電　本坡實得力太晤士西報得接十六日德京發來專電云法國總統會俄皇于渣漠（俄境）當其晤談之頃俄皇曰法俄聯盟之約早經宣佈係爲力保天下平和起見云

○班國內亂漸平專電　本坡實得力太晤士西報得接十五日德京發來專電云嗎施羅拏之亂民投誠經將其中關于焚燬教堂之人從嚴懲處云　同日英京勞打來電云嗎施羅拏逃難之人述稱彼處各教堂均遭焚燬而文貴士之炮台發炮攻擊南勿勝地方以及他處約計人死之數由四百名至一千名云　十七日英京勞打來電云官場已將嗎施羅拏整頓妥當現在該境內逐漸安靖又據官場報知　加打羅尼亞　亞羅銀　美加耶釀亂之區今已復回秩序云

○美洲發現硝礦專電　本坡實得力太晤士西報得接十五日德京發來專電云官場傳言近在美洲之西南方覓得新產硝礦云

○法德競尚飛舟專電　本坡實得力太晤士西報得接德京發來專電云法已約言應在彼國設立萬國飛舟會云　同日德京專電云德國伯爵衣卑連當由弗里力夏芬地方駕舟升空時在于風裡遊行十二點鐘之久而降于佛靈靈之賽會場中該處人民極甚歡迎云

○大坂大火爲災電音　十七日英京勞打發來電音云奧沙加城（即大坂）大火爲災火場闊約四英里外人死甚多屋宇被燬塌者一萬三千戶云　按大坂乃日本之第二大城居民九十九萬六千名口此乃緊要口岸境內有大炮廠鑄炮以供海陸軍兵之用

京事

○學習偵探　民政部前擬定七項偵探爲政治上之必要惟此項專門人才甚少查俄國素重偵探甚有女偵探之設故各項要政均能得其總領茲肅尚書擬派學生數名前往俄國學習偵探辦法刻先電致駐俄薩欽使已向俄政府商定額數云

○郵部要政　郵部自徐尚書抵任後已將一切應行要政悉心籌畫釐訂大綱茲將最近集議事項探誌如左（一）路電聯絡之法擬先由京漢京奉京張一路試行辦理俟有成效然後再推及各路（二）試辦郵船東省已經奏明有案各省應如何仿辦擬責成各督撫各按本省財力妥訂辦法由部調查節制總其大成（三）郵電學堂前已由部訂定章程惟此項學堂至今未開辦徐尚書擬將電政一項另設專門學堂毋庸與郵政併設俾資專重其氣機學堂應於今年開辦以符預備之秩序

○不合則去　趙炳麟以對於憲政館權限不清辦事迂滯甚不滿意故呈請都察院咨行憲政館辭差所上封奏又言行新政不可竭民力故越日有振興農業之論也

○公府紀盛　北京世界教育公會開第一次會到會者凡十一國計二十餘人先由江亢虎從議創章經各國發起人決議華文章程即由江君主稿英文章程由丁家立主稿什會者極一時之盛中國人尚有惲薇孫長席卿美人則丁韙良丁家立皆曾任中大學總教習英人則稽在明曾代理欽使聶格遜大學教習法人則賈斯理曾代理欽使現任滙理銀行總辦柏良材前譯學館教習餘如俄荷比意奧五國使館漢務正參贊均在中國多年者

閩粵

○查辦控案　福建泉州府屬同安縣新選議員許贊虞本金門大姓之紳衿也夙以刀筆爲生此次運動得舉爲議員回鄉時做高脚牌官銜燈大書許某新議員坐大轎游街誇示鄉里又演戲請酒凡金門街上鄉下無一家不下請帖人畏其勢爭送厚禮有送數十員者有送十元八元者貧民亦送一員八角共得禮二三千元之多被同安紳聯名上控松壽以事關憲政現已委候補知縣吳令到廈嚴秘查辦矣

○郵局濡滯　漳州郵局近來不知如何凡往來信札每多積擱延緩甚至漂落無踪者若不速加整頓則各界皆受其影響矣

○赴考人數　今夏考選優拔雜職泉州五邑諸生紛紛赴省府學報名者已有五十餘人晉江學則

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭
式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假
冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲

買本行白
頭三品酒
者請細認
本號招牌之內有小紙句頭註明華字新嘉坡緦明嗎也公司
者始眞若無此字樣卽屬僞冒請爲細認特此佈告
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟[illegible]其次則惟銀兩然必須有以
善藏始無意外此本行鐵櫥[illegible]爲　諸翁之所共賞也啟者本
行所沽之鐵櫥久已馳名於[illegible]方一帶而於叻坡則馳名尤著至
本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火

且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計
其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料
且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各樣大小不一而價
値則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒卽遇意外
火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者
祈卽　玉臨選購爲盼
明嗎也洋行謹啟

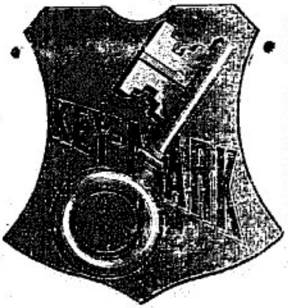
法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻
發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血
氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒
無有能出其右者藷補佐經中之妙品也此酒向惟
本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細
認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜
倘有劉伶之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

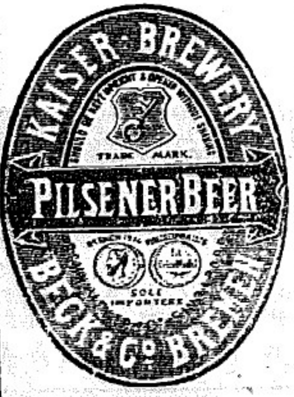
烏蜜酒發售

啟者本行向由英國皆辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭崇烏尖酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病敵酒國中上品也　諸君光顧進細看以上所列之狗頭標然不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請到本行取用可也此佈
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

蜜酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭
印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到
本行報明卽酬花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言冉
此酒不能販往　加勝巴　三寶壟　四里末　望加錫　猫㭼嶼
日裡等處其餘他埠均能運往並此佈　聞
英一千九百零八年元月一號
明嗎也洋行謹啟



電車票册發售告白

啟者本公司所製之車票册可以附搭本公司之電車現在麥堅西律本公司寫字樓發售每册三十七頁每頁價值三占然而本公司每册價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙　諸君來購此册者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅仙而此册由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此册示知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

新嘉坡電車有限公司司理牙人烈　啟謹

有六十餘人惠南各四五十人惟安溪止有三十餘人夏日酷熱行路者十之三四乘船者極多已於去月二十五二十六日各就道矣

○請兵止鬥　泉州惠安縣械鬥已詳前報府縣迭次勸止械鬥該鄉人置如罔聞泉州府曾太尊忿極昨特稟請洪軍門撥發大兵馳往該縣嚴辦械鬥如敢再先械鬥者即行拿辦云洪軍門現札何管帶炳南統兵往辦該兵昨已搭輪開差矣

○水上巡警　水上巡警關係甚重去年五六月民政部已行文到厦催開水上警察現又奉文迭催以厦爲中外通商口岸水上警察尤當亟辦廳憲近與各大紳士會議數次決定開辦水上巡警聞已調查部頒之水警章程加以變通不日派員開辦云

○報効十二萬　士敏土廠總辦具詳胡護督院奉批云該廠經費支絀經二品銜候補四品京堂蘇紳秉樞報効鉅款銀十二萬元足徵仗義輕財熱心公益洵堪嘉尚自應奏明優獎以昭激勸惟該紳應給何項獎敘仍當由該廠酌擬詳覆再行具奏云

○大埔風災　初三日汕頭報云近日來大埔地方暴風疾雨連日交加現在田禾方熟爲害非小農人巡遊田間者莫不憂形于色

○催緝案匪　劉道士驥被刺一案迭紀前報現伊子劉作楫以此案案愈奉行兇愈逍遙稟奉制府批示謂該生父被兇刺斃一案經張部堂附片奏明奉硃批速緝兇犯業已檄行飭遵在案本護部堂蒞任伊始又經嚴限勒緝現尚未獲一犯捕務警察廢弛已極希廣東巡警道會同按察司營務處分飭巡警員弁番禺縣營上緊購緝兇匪務獲究報如逾限不獲即行詳請嚴懲以爲玩視捕務者戒

○兵變戕官　廣西歐陽寶山司馬棻奉委接署中渡廳同知（即桂柳同知駐四十八峒之中渡墟）由省帶已革巡檢沈鵬到任委帮帶中渡保安營及廳署親兵隊五月十四日沈鵬到保安營（在四十八峒）接帶升座點名營勇噪而入拾槍向沈鵬環擊遂爲所害隨往之中渡廳親兵隊亦被擊斃十二名僅逃免四名歐陽棻聞變急飛請率隊馳捕叛勇已挾鎗狂竄沿途刦掠查該營係編練已及五年之隊惟中多招安降匪故釀成此變計叛者二百餘名已入郭竄矣或謂該營因更易帮帶軍心惶惑所致事後大吏將歐陽棻摘頂查沈鵬號道生安徽人前署八尺司巡檢帶營防信字營辦理清鄉縱匪恣意冤殺恃有南甯府惠守榮祖庇岑前督初次西征治惠榮之罪拘沈下獄將置大辟未幾有哥老會首田姓四人與臨桂縣監犯勾結沈在監得悉具稟密告拿獲四匪訊辦沈因是功改爲革職留營効力近兩年屢充巡警差使均被撤日前經歐陽棻賞其壯年勇悍委任之竟及於難

南洋

○四州填路　四州府填石之路已有七百九十一英里尙未填石之路共有二百四十五英里今因關于新得丁加勞與吉連丹轄地之故業已開工塡築矣

本坡

○樹乳收成　新嘉坡柔佛樹乳公司西七月份收成樹乳四千九百磅西本年元月起至七月止共收一萬六千七百七十四磅○關拿巒樹乳公司西七月份收成三萬零二百二十九磅　去年同月收成一萬六千五百七十六磅　今年七閱月共收一十三萬四千四百七十二磅　去年七閱月共收九萬三千四百八十四磅○烈嗎巴樹乳公司西七月份收成六千零八十磅　去年同月收成一千一百九十磅　今年七閱月共收三萬零六百二十磅　去年七閱月共收一萬三千一百二十磅○凌宜樹乳公司西七月份收成四萬八千磅　去年同月收成二萬六千磅　今年七閱月共收二十八萬一千磅　去年七閱月共收一十三萬二千磅

○梟案十五誌　齊智人山拿勿南被控掛吵失信案及嗣已改控罪名等情已詳前報日昨梟司訊畢詢諸陪訊人員僉言無罪乃判省釋

○民事同勞　十五日本坡四堂太守冥羅君前往檳城以蒞三堂新任○日昨坡督率其僚幕同往檳城明日到境

○買贓待訊　昨早十點鐘松柏街八號門牌收買店閩人顏元爲四百五十四號巡差及六十九號暗差拘之于案錄顏收買鐵鏈八枚值銀一元半今日堂訊着保一百元候廿六日另鞫

○偷布重懲　昨早九點餘鐘日本土庫乙宗公司被粵人曾亞有偷布五疋值銀二十元爲伴所覺立喊五十九號孟加里巡差拘控于案今日三堂訊查曾犯舊案二次茲判禁苦工六个月

○無業入罫　粵人蔡亞忠昨夕七點餘鐘在梯實得力以無業閒遊爲二百三十三號孟加里巡差拘之于案今日三堂訊畢發入罫所

○戲棚下拘賭　昨夕六點餘鐘丹戎巴葛那攝實得力戲檯旁邊有多人聚賭爲七百一十號華暗差所見四散分逃僅拘閩人沈開喜一名及賭十二支之証據一併解之于案今日三堂訊畢官判罰錢十元

投案候訊 ○初六日十二點鐘護著總差率差至小坡美芝律八十三號門牌義美號及三百一十二號門牌義春號起回保良局逃婦寶玉陳嬌及拘老婦吳細一案已誌前報矣昨日義美號之陳塔亦已投到護署轉交一號埔務今日三堂訊著陳塔保二百元候廿六日乃鞫

傷差罰鍰 ○十一日下午五點後鐘粵人李松在華影實得力誤傷三十八號英差一案已詳前報今日三堂覆訊畢判罰鍰五十元不完改禁一个月

丸涉嗎啡 ○初八日下午副巡捕官率同二號四畫及廿一號巡丁至吉寧街一百三十六號門牌同福堂藥材店緝獲煙丸八樽及外來煙灰共值銀十四元拘閩人孫御亭于案經化學師驗明煙丸內有嗎啡今日三堂覆訊被告律師求展限廿六日另鞫著保一千元

退股聲明 ○啟者新嘉坡源順街第四號門牌鼎盛興號生理係自光緒乙巳年四月間合夥開創茲因股夥林興遠記即司事人林深澤志切回華願將所得實股及抽分概行抽出經於本年六月十八日截止今請 總商會坐辦林竹齋僉暨王會疑僉秉正核結凡林興遠記即林深澤所有應得本利銀項即日當堂交收清楚其簿內名下股份業已注銷此後鼎盛興生理盈虧以及與人來往賬目不干退股人林興遠記即林深澤之事至林深澤或有與人往來各賬以及揭借認對等欵無論前後多寡惟向經手是問與鼎盛興無干嗣後鼎盛興所有與人交易來往單函即由林玉臣管理合並聲明

宣統元年六月十九日 新嘉坡源順街鼎盛興號謹啟 冊

金蘭廟建醮演戲三天

南海佛祖聖誕

敬啟者禰自客冬由南海普陀山請得
佛祖金身到叻在丹戎巴葛金蘭廟奉祀慈祥普蔭顯赫昭明凡有所求感而遂通進廟之後香火如林洵爲合坡紳商所信仰本六月十九日恭逢
佛祖成道聖誕之期爲到坡伊始之第二紀念日理應虔備香花齋菓建醮念經以邀靈貺而保平安茲謹擇于本十七十八十九等日建醮三天並演戲致誠俾得慶開宣揚而留紀念庶可爲合坡饗禎祥之福華僑徵吉慶之休伏望坡中信神諸 紳商名發誠心至期到廟拈香帶同善男信女齊臨 佛前虔誠期獲庇福有攸歸倘蒙諸善信 紳商樂助醮緣劇金須認本廟住持僧并本廟簿記爲憑方不致誤謹此佈 聞

天運己酉年六月十二日 大董理劉金傍 金蘭廟住持僧瑞與謹啟 冊

救弱靈丹 ○有患血虧惡症之處女爲韋廉士大醫生紅色補丸所救治 大抵一家之中不免有一遺體輭弱之人爭存於世而貽家中人之憂者矣在昔英國歐米斯德之法笛嚧路有裴伊士夫人者嘗論其女皮曲理司小姐因患血虧惡症身甚輭弱每日發厥數次觀其形勢業已絕望今則竟成爲光豔康強之少婦所有一切血虧惡症胥被韋廉士大醫生紅色補丸驅除凈盡而歸於無何有之鄉矣皮曲理司斐伊士小姐自述其病狀云○余患血虛之症計三年之久身體輭弱每日發厥輒三四次幾瀕於死因血過虧肉消殆盡四肢稍有動作便覺氣喘乏力心常忐忑于若寒冰背覺凉冽冬夏皆然自維體寒若此痛楚難堪心如槁木死灰幾無所望又兼胃不消化艱於飲食雖有嘉肴不能享受有時胸痛異常頭痛如刺膽汁不化種種疾苦接踵而來令人不堪卒受雖曾試服多藥終毫無所濟人皆謂余不克久居於人世矣余母亦謂兒病若此若聽其因循而去終非了局當以韋廉士大醫生紅色補丸服之庶幾其有瘳乎或曰爾何以一旦思及此丸而與之試服母應之曰吾長女歸寧時見其妹皮曲理司如此病狀則曰母乎盍即以韋廉士大醫生紅色補丸與之服食乎

英國女子患血虧症爲韋廉士大醫生紅色補丸所救治

請速勿遲吾故思及此丸也余即從命服食初覺未見甚效及至第三瓶後覺三年內被血虛所纏頭痛身弱一切沉痾爽然若失爰乃安心連服則見精神日爽胃口日增雖食堅硬之物亦不憚其不消化身體溫和面貌色澤足證韋廉士大醫生紅色補丸已與我鮮紅之新血矣余一生從未覺有如今日之暢爽者若非賴韋廉士大醫生紅色補丸之功不將早爲泉下人乎 韋廉士大醫生紅色補丸已得千萬人之稱頌皆曰愈輭弱無血氣之婦女及乏力患腦筋病之男子均有奇妙之功用因其能將枯竭受饑之血管充溢鮮紅稠濃之新血固非他藥所能爲也是丸不第能醫治血虧惡症且能醫治 腦筋失調 諸虛百損 少年斲喪 陽痿不舉 筋絡刺痛 猪羊癲癇 臀骱疼痛 左癱右瘓 脚氣衝心 山林瘴氣 以及婦女 月信不調 經來腹痛等症服之莫不奏效如神 韋廉士大醫生紅色補丸 各處商店藥局凡經售西藥之處均有代售 或直向星嘉坡海邊第一度吊橋脚 韋廉士醫生總藥局購買亦可 每六樽價銀七大元 每一樽一元二角半 實得力銀 遠近郵費一律不取

輪船啟行告白 ○啟
者萬永盛輪船及嗎也輪船常
川往來本坡 文島 巨港
諸君有欲寄貨搭腳船單者請
到本代理人福盛公司相商可
也佈 英一千九百零九年
三月十一號
代理人福棉申律門牌廿八號
福盛公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

慈母可以安心

一千九百零五年十月十九號路頓敦士打布
道一百九十九號門牌兒付來證書吾小女爲
嬰兒中之最衰弱將出牙時屢受抽筋之症危
幾喪命常以爲不可養育所服藥石全然無功
後試司各脫滋補乳白鱉魚
肝油現變一强壯小孩兒矣
余等深信他今日之强壯乃
托賴上帝得司各脫白鱉魚
肝油之功他常多取食爲
比加書

何以得治緣由・

上等雖科田鱉魚肝油爲天
下藥料之至良品也所以司
各脫魚油不其價高計昂仍
不用別樣魚油一定有益且
加以司各脫法將妙油製成
幼質使小孩至弱胃力亦可
易於消化倘認眞包上有漁
人負魚標號然後採買者方
得上言各樣功效倘買別家
魚油儘可先決爲無益奉勸

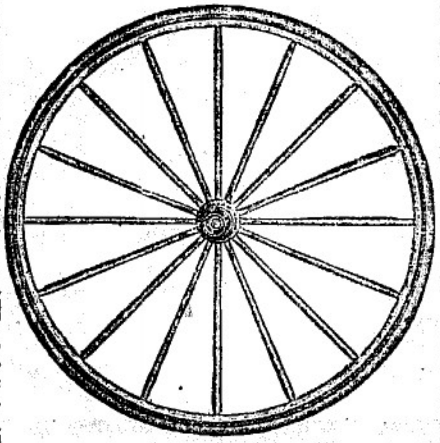
父母者一知其子
女性命妨廣則不
冒險而應採買司
各脫滋補乳白鱉
魚肝油試觀爾之
子女同否比加女
之好食此油也

英一千九百零八年十一月四號

THE STRAITS CYCLE & MOTOR Co., Ltd.
15, BATTERY ROAD, SINGAPORE.

在新嘉坡頂上車輪

此輪乃是在于英國第一著名庇忽里廠製
造每對價銀三十五元
本公司可保本公司之車輪比之他家車輪



能多用兩倍之久本公司之樹乳乃頂上樹
乳每對價銀三十五元

手車樹乳輪圖

（新嘉坡士庫士街門牌十五號）（實得力機器車有限公司）

英一千九百零九年三月三十號

士禮士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此
標牛乳共有三欵 諸君有欲寄沽者請赴下列之行店如欲
採購大宗者可赴惹直禮峇及子有限公司爲聯 牛乳計分
三欵 第一欵純牛酪 第二欵淨牛乳膏 第三欵和糖

牛乳膏此欵牛乳膏第一
精良從來未嘗有人販運
到叻及買純乳酪于罐內
而不和他項藥料如此則
以此欵牛乳而使孩童及
壯者飲之最爲有益而小
孩用此牛乳他日長成身軀强壯天下上等之罐頭牛乳爲數
無幾諸君欲買請到下列之行店可也 安樂公司 源振豐
永和成 衣勿南沙公司 義順公司 清公司 廣仁興
廣南生 金昌公司

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司告白

吊山標

賓酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

埃惹勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
甚及多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

叻報附張

大清宣統元年己酉

六月十九日禮拜三

隨報派送不取分文

要件

詳論東沙島

有人致書香港某西報云自東沙島問題發現後中西士庶詳究該島歷史者既詳且盡矣茲就吾見聞所及摭拾言之以資談助近十年間日人潛心科學每欲就海外以行其實驗於是泛舟至琉球等處以捕海鳥者日衆蓋每鳥之翼羽可售錢三四仙日本兩境消流甚廣故捕鳥者不憚辛勞遠涉重洋以求弋利前年夏間有日人一班乘卑尼司奴船往維基弋鳥途次本港一百七拾二咪發現東沙島即登岸弋鳥三日間得鳥二千三百頭忽遇狂風漂流至台灣日人始知有該島一千九百零陸年又有日船在該處遇風失事日官聞報即僱大坂商船會社某輪往救難民而日人遂喧傳其地多有欲往營業者遂由西澤爲領袖於一千九百零八年七月十三號由基隆乘船往該島測勘當時有英人某在港欲組織商家往爲營業英商一笑置之卑又具禀英京外務部求收其地隸入版圖英外部批示該島確係中國領土不能強佔遂作罷論而日人則竟踞爲已有改名西澤島查該島乃珊瑚質長一咪半廣不及一咪港口作馬甲鐵形粵東漁人在此營業不知經歷幾代島中有廟宇池塘皆華人建日人目爲無主荒島奇甚所產燐質據化學家言甚爲貴重價可逾於某尼士麻士島所產然就愚意測之大約每墩可值六元現在西澤索賠經營費五十萬元而中官索價產物價三百萬元如何定奪須俟中日二國評價員勘定方能核奪也

○港報云日人西澤昨同日領事及中國委員查勘東沙現已回港德臣西報訪員往詢之據云一九零一年伊始到東沙因見田料甚多掘而取之載往日本台灣等埠大爲銷流至日俄戰時則暫停不敢往取迨至一九零七年復往該島是時見該廟已半毀故不任毀廟之咎當余初至島之時英人爛船有之日人爛艇有之華人者亦有之故以爲無所屬之荒島故一二年間費數十萬之資財而經營之現該島做工者有男婦孩童六百名之多此島原無井而余則掘井四口得泉因其味稍鹹故化汽水而後用數年間均無病者該島之車路幾經行半島而余之更有在該島經營者則有貨倉碼頭各等務舍機器廠等物現該島尚有田料約一萬六千墩其下則有燐質約三倍再三十年方可盡取此等田料燐質不必製鍊可適于用在日本則用之種米台灣則用以種蔗園皆收成多三四倍該島有水魚大菜糕極多余有潛水人一百七十餘專下水取魚云

靖亂

邊防近聞 ○近來越黨猖獗粵桂滇邊處處皆屬賊連現雖嚮辦邊防然非聯絡守禦難收實效現三督撫已會同商定辦法并據情電陳政府以三省邊黨雖已暫平而散則爲民聚仍爲黨越邊竄風正熾在在堪虞近來邊界復多刼案上思統領電禀竟有一夜連刼四五處之案推原其故謂孫汶雖在星坡黨羽仍聚越境接濟煽惑防不勝防現公同酌議飭令邊防各統領一體切實聯絡庶能互相援助收效自易云

會辦匪鄉 ○揭陽沙湖鄉因巡防營李哨弁至鄉拿著匪犯紀阿開被鄉民鼓衆拒捕奪犯傷勇各節已誌前報現該營勇湯阿九一名因受傷過重驗明後翌日身死現由何大令移營派差協勇詣鄉查辦聞該鄉人於事發之日知事情重大連日携妻挈子將隨身器具遞往親戚處恐大兵一至難當其鋒云

叢談

治月難鬼之新法 ○日昨同事某君、赴友家宴、酒酣、席間諸客競效東坡之狂放、紛紛說鬼、中有某甲所言一事、述之頗有益於社會也、據云、蘇州有鄉人某、一夕自市醉歸、行至半途、路經某村、星月之下、瞥見一少婦面壁立於屋隅、私忖時已夜深、何家女眷、獨立於此、試趨前問之、默然不答、再問之、仍不答、以手牽其袖曰、某非登徒子之流、不過以娘子深夜在此、料必迷途所致、故好意相問耳、娘子何妨一言、少婦始答曰、我非人、乃鬼也、奚多問爲、某以酒醉、即亦不懼、旋問曰、汝是何鬼、答言月難鬼、刻將往覓替身、請速避、勿阻我行、若過時刻、須遲三十年之期矣、問月難鬼何故須覓替身、答言不覓替身、則無轉輪之日、問何故過了時刻、須遲三十年、答言我輩覓替身、有一定規矩、不能恣意妄爲、問將往何處、答言某村有某婦、於今夕某時臨盆、吾將往祟、某以此鬼所言某婦、正其戚誼、乃邀與同行、以覘其異、曰吾亦往某村、可否同隊而行、不致獨行踽踽、鬼諾之、回首一顧、面色黃瘦、令人見之僂然、某時心知其鬼、讓其先行、沿途問此行一定如願否、答言定必如願、問若該產婦家、知產婦染邪、即延術士書符念咒、則汝無從下手、豈非空走一遭乎、答言不畏、問若有正人君子、吉星拱護、令汝不能近產婦之身、恐汝計亦難施、答言仍不畏、某以一切爲鬼所畏之事、伊都言不畏、良久、乃問曰、然則汝有所畏乎、答曰有、　未完　煥

諧談

琴瑟在街 ○某甲新婚、託其友某乙代書門聯、聯底注明、（鸞鳳和鳴、琴瑟在御、）但所寫之字爲行書、御字之草法、與街字酷肖、乙僅識之無、不求甚解、竟書街字于聯上、娶未幾、婦有外遇、甲忿甚、思所以懲之者、商于其友、友曰、有是哉、君婚時已先露其兆矣、甲訝詢兆從何露、友曰、君婚時、門聯明書琴瑟在街、既在街、那能保其無外遇耶、甲聞斯言、怨乙有意戲弄、奔往斥之、乙辯曰、余照來文直書、未嘗有所增減也、如此種行爲、其人已不知天下有廉恥事矣、而足下徒切齒于門聯之錯字、何婆子氣之深耶、甲不復言、聞者

莫不發一大噱、　英

諧著

査拿訪員札文 ○爲札飭査拿事、照得報館之有訪員、實爲吾政界之大仇敵、亦爲官聲之大魔障、可恨可恨、可羞可憤、無不欲得甘心、近又風聞有等訪員、密遍衙署、耳目靈通、凡官場陰私之事、暮夜之爲、彼皆窺見隱情、洞若觀火、人方謹守秘密、彼已代爲播揚、一紙風馳、全球騰遍、雖使福爾麼斯偵探、都無如是之靈捷、楊震所謂四知、從此又添一訪員知矣、然使其其刺探各事、於政界無毀無譽、何必故與爲難、無如彼所揭載、大都嬉笑之言、齷齪之行、非涉私德、則關苛政、於功名有碍、於體面有傷、地方多一訪員、政界增一勁敵、民間輿論、僉視報載爲從違、萬口交攻、何以復臨民上、爲僚屬之表率、是爲官而不嫉視報紙者、猶爲嫡而不妬忌庶妾、此萬無之理也、獨以報紙耳目、寄於訪員、苟無訪員、何能悉知底蘊、涸其源則流自絕、代其根則枝自枯、自應將各訪員查拿究辦、以絕後患、而儆將來、爲此札飭巡警總局遵照、札到即飭該管各段巡警、嚴加偵探、或在郵局、或在信館、如有頻頻投遞函件之人、即宜留心窺察、看其函面係付與報館而又形迹可疑者、即速拘案訊問、務獲確情分別究辦、毋得延誤、是爲至要、此札、

時評

比較一 ○歐美各國、女子有選舉權者尠少、若女子有被選資格者、則絕對無之、我國女子、則有爲被選者矣、且被選者爲妓女矣、雖屬無効、亦可見民心之嚮背焉、然則我國妓女、固優於文明國之女子乎、

比較二 ○巡撫者、封疆大吏也、品望不可謂不高、資格不可謂不深、乃有某省選舉、巡撫得二票、妓女沈佩蘭則得十二票、相形之下、得毋見拙乎、果使考續之法、聽之人民、吾恐巡撫終屬劣等、妓女則翹然優等矣、

比較三 ○議員之地位、爲國民代議政治之機關、今諮議局議員、雖無此地位、然爲國民代表則無疑也、選舉議員、心非常慎重而後可、乃今日選舉投票、有以妓女入選者矣、其

輪船啟行　○啟者本公司之查加勝堂輪船定于西七月二十一號拜三即華六月初五日開行　牙求勝輪船定于西七月二十號八拜三即華六月十二日開行　亞士蘭輪船定于西七月三十一號拜六即華六月十五日開行　由木坡前往丁加勞美地昝　左吉蘭力鴛眉萬拿堅直汝敏褶拿黎八打昆萬畬　霤茂勞六坤鄧宣高門沙占本網各等處此佈

宣統元年正月初六日　｜三　伊亞紗德公司謹啟

輪船招攬招購告白　○啟者茲有輪船一艘名日本智亞諾注冊一百九十九墩有奇甚儀一百七十墩每點鐘能走八海里半一號客四名艙面客八十三名此船現在妥當可以即時出梘抑或沽去諸君欲知詳細可赴嗎吉實得力門牌廿一號詢問便悉此佈

宣統元年五月二十三日　騖亞禮武株加班齊智人謹啟

菩薩倒運　○吾友黃某素喜尋花問柳去年冬間曾患風濕骨痛之症服了虎骨膏七日之間其病若失竟如好人一般愈未遇月舊念復萌一日往尋舊好不見則詢某主言某某已爲之脫出火坑而眷青蓮矣由是悶悶不樂者數日其友知其意遂牽之出門尋芳路遇海蘭街日繁處醫見一日娘頗有姿色遂止宿焉未旬日舊疾復發中國人迷信神權自病準先問神然後問藥適逢上元佳節各神廟多有婦女往拜者黃某趁此良辰亦作某神廟之行一可尋芳消遣二可求籤問聖然來意不虔神明早知之矣所求之方乃治吐瀉之症黃某不知也待藥服下河魚大作約兩點鐘久其痛始息詣藥不對症也昔日則往諸神廟將神咒罵一遍及將神案推倒悻悻而去該廟之菩薩可謂倒運其人亦狮之極也有病不求藥而問神其咎是誰之過與由是復來購買虎骨膏並自述以上之奇遇○勸我同胞當知黃某前車之可鑒凡作過錯事一之猶甚其可再乎後黃某負虎骨膏二樽並外擦三樽乃保無性命之虞此無他藥對其症也故能療病易如反掌勝於神明海底摸針千萬倍也凡我同胞如有花柳骨痛手足攣硬脚氣足軟四股癬木內持下筋及頭痛膝痛之症者盡可放心購用虎骨膏或內食或外擦均可止痛安神毫無損害誠可謂無價百寶虎骨丹也婦女月經不調臨經腹痛血塊血少服食此膏經永可調而血加多也○外擦之庄虎骨膏如遇跌傷打傷均可擦之立刻立痛吊傷毫無後患○內食虎骨膏大樽價一元可充六日之用　外搽虎骨膏大樽一元可充八日之用小樽五角可充三日之用　多買價面議

大英一千九百零七年十月廿九號

始創福建盧詩如去風止痛虎骨膏主人謹白

去風虎骨膏

始創

LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

(HU-KOH-KU)

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授

故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經或肚痛
治三四月胎動行經或肚痛
治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀赤
一治經來或多或少或遲或早
一治月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治子宮虛冷多年未孕

治經期前後腰背痛
治經期前後小肚痛
治經期前後肚刺痛
治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫
治遠年閉經近月閉經
治似孕非孕企頭暗病

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦家女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕藐誠調經之聖藥種子之金丹也每服工料銀一元不設雙料單料等藥亦無別藥發售此丸若非萬全安敢獨沽一味於斯可想矣

各埠代理處

每服實銀一元各埠代售恕不折扣祈爲賜足

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林長發棧
上海大馬路老悅生　汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記　大霹靂覇羅周昌泰
庇能大門樓富生號　吉隆五枝檳怡泰棧
澳門木橋街如意樓　澳門四孟街茗香號
洁蘇地盱蕉李潤記　如無腰痛立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號

叻蒙　商部批准天喜堂老婢丸注冊不得冒效

宣統元年正月初六日

石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟

茶煙廣告

敬啟者敝號開設松栢街門牌拾號拾壹號經營有年包辦裕和祥三十五斤庄綠針茶二十八斤庄子口茶二兩庄包極茶一百四十包半斤庄烟泰和紅烟二百包庄崇長盛福綠烟近年以米特委妥件親自揀選頂上物料其貨之精良價之公平爲市上同胞久仰之第一也近聞有無恥之徒胆敢假冒頓泰和老舖紅煙私運來叨希圖射利倘有親朋能知其人住址前來報明拿獲定案後即謝花紅銀二百大元諸君光顧請移玉至本號面商若在各號客買須認明有敝號選庄及有內票鐵板印票庶不致悞

宣統元年己酉二月廿九日

松栢街萬裕祥周蘭記仝啟

頂上法國酒自製谷式

保家頂上法國酒

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷式來坡發售此庄之標名喚莫寔德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店不論多有發兌外埠亦已暢銷日見其廣 諸君欲買者請 移玉至本公司內採購不悞

莫寔德公司

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦興號 德發號 上裕號 錦華號 文

芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零七年八月廿六號

莫寔德公司謹啟

他之得票者、毋乃爲妓女一流人物歟、特妓女以無資格故而見遺、寃矣、

比較四　○各文明國、國民重視選舉權、至不惜身命以爭之、及其投票、則愼之又愼、務必得足爲代表國民者、方爲之投票、我國則不然、無論如何之流品、苟阿其所好者、卽公然選舉之、甚至欲以妓女代表國民、立憲前途、豈堪懸想乎、

屋地出投告白　○啟者茲本館承典主之命定于西一千九百零九年烏兀月十號拜二卽華六月廿五日下午二點半鐘在本館內拍賣永遠自主屋地十二區　其一屋地一區坐落嗎呂嗎律大六千七百廿六丁方英尺有屋一間門牌十五號　其二屋地一區坐落必實得力門牌九號十號十一號及由惹惹勿殺直往之處門牌十三號十四號十五號共大四千六百丁方英尺　其三屋地一區坐落巴沙巷門牌七號八號九號十號十一號十二號共大五千丁方英尺　其四地段一區坐落惹蘭勿殺乃永遠自主之業共大七千三百七十丁方英尺　其五地段一區坐落惹蘭勿殺乃永遠自主之業共大一千八百六十六丁方英尺　其六地段一區坐落由武吉智碼律直往之處○西大()距坡九英里二五大三十二希葛此地中有種植黃梨及他菓等又有白石乃永遠自主之業　其七屋地一區坐落巴耶里峇直往之處大二十希葛餘栽有椰樹甚多有屋一間　其八地段一區坐落巴耶里峇直往之處與其七之地相連大五十八希葛餘栽有黃梨及他菓最好乃種樹乳此乃永遠自主之業　其九地段一區坐在馬加律共大一萬四千六百二十丁方英尺此乃永遠自主之業　其十地段四區坐在由冥里實參律直往之處共大八千丁方英尺此乃永遠自主之業　其十一地段十一區坐在由實籠岡律直往之處共大七千六百七十九丁方英尺此乃永遠自主之業　其十二屋地一區坐落正福實得力門牌五十號五十一號五十二號五十三號共大三千六百四十六丁方英尺此乃永遠自主之業　欲知詳細請觀拍賣字及地圖便悉　諸君屆期　玉臨投買可也此佈

宣統元年六月十七日　巴越拍賣館謹啟　丑

嚴拿假冒　李旺記吧利是油

啟者本號招牌名字早已　禀准計冊存案別人不得冒效本號不日派員來石叻及各埠訪査如有影射冒效等弊定必　禀官究治此事中西官府辦理皆以極重之罪嚴行懲辦大於姦拐命盜等案凡爲貨買者不可不愼務要査明幸勿受作僞者所愚特此聲明免貽訟累本號向在香港并無分枝各埠全靠各大行庄採辦特此奉聞

已酉六月初五日

香港中環利源西街　李旺記吧利是油店謹啟　乙

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充全權餉碼事照得國家按照一千九百零六年鴉片律例又一千九百零六年酒律例又一千八百九十七年烟絲（納閩）律例又一千八百九十七年改定第三條（納閩）律例辦理招人承充由一千九百一十年起至一千九百一十二年止下列各餉碼　納閩鴉片碼　納閩酒碼　納閩烟絲碼爲此示仰商民人等知悉汝等有欲領取票筒及知各碼細情者可赴新嘉坡華民政務司署或赴納閩參政司署査領使悉而投票之期限至一千九百零九年屋多末月一號卽華八月十八日中午以前將票投交本署及納閩參政司署以憑選擇各宜踴躍愼勿觀望特示　一一三

英一千九百零九年七月廿七號　示

HOWARTH ERSKINE

LIMITED.

敬者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及嫏設在新嘉坡美里茅律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于仰光檳城意堡吉隆網咯羊城香港上海等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築之鐵鋼等項之屋宇各式橋梁鋼鐵三合土等項之碼頭燈塔水塔礁石標誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池填海工程火車路掘土各項工程能築米較船澳之貨倉螺旋式之樓梯製造嵌合各式用火或用水之鼎農務種植所用各欵之機器小鐵板大小鐵桁角鋸鐵螺絲頭鐵釘鐵鍊鉛鋼望諸君有欲委任者請到本公司商酌爲幸此佈

宣統元年五月廿九日

本公司內常有沽出礦務各式車所用之油各式大鑿斧頭鋤頭巴籠刀及各式鎖匙幷各機器伕

夏活士堅鴉有限公司謹啟

濟世良醫

僕于日前忽染一病週身如火頭痛咽喉咳嗽嘔血胸脇滿痛醫藥莫效後乃延及沈守元先生訂方救治服藥五劑其病卽除僕念先生眞有活命之恩愧無可報乃登報牘以銘其德使抱病者知所問津焉先生館寓源順街龍盛號對面弍樓

宣統元年六月十八日　潮源泰內蔡義桂敬啟　丑

招投北慕娘各餉碼告示　○大英北慕娘國家示　爲招人投票事照得本國家意欲招人投承票充下列之餉碼係由西歷一千九百一十年然花里月一號起計茲將招投之各碼及其章程開列于左

○壹　施行預備招人承充下期之餉碼卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期國家存留自已沽去餉碼之權（卽照在此告示中所刊A字之示諭）照上陳之存權茲特通知收票之期在于仙那港之巡撫衙門限至一千九百零九年屋多末月一號中午十二點鐘爲止前來買受列下仝權餉碼之權利係以一年兩年三年爲期均由一千九百一十年然花里月一號起計

○貳　無論何人或係自己及代他人可以或自已或代理人執有字據將票書明不論何日惟須未到屋多末月一號以前將票投交仙那港之巡撫衙門無論何票由彼主意或統作一票抑或每碼一票但此票務與示中所刊投票章程符合幷投票人應爲之事凡有所投之票（若不預先言明不須機密）國家收到亦必視之如機密之件其所收之票應議與否國家主裁倘若國家以爲不應議論則將此票封固交回國家意欲議論則將其票存留待至一千九百零九年屋多末月一號中午歸入各票開拆然後選擇承充之人

○叁　各餉碼列明如下　大英北慕娘　煙　酒　賭　當等碼須照以下章程承充（甲）仝省歸一公司（乙）每一州府設一公司茲將界限分列于下（子）仙那港州府一邊乃其拿嗎丹顚河之右畔水界一邊乃拜丹河之左畔水界（丑）古達州府一邊乃拜丹河之左畔水界一邊乃賓拿申河之右畔水界（寅）西方沿海州府一邊乃賓拿申河之右畔水界一邊乃格叻省之北方交界（卯）東方沿海州府一邊乃其拿嗎丹顚河之右方水界一邊乃荷國交界在于勿羅束山嘴之南（辰）格叻省之坐落由麻株麻株起及勝蘇士之北方水界　以上所指之界限係至河水所到之處爲止

○肆　何人如欲投票必須注意遵照下列之章程（一）投票人須在票中訂明每年願繳承充此碼之餉銀若干在于三年之內卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期而承充第一年第二年第三年之價格可以不必相同惟是投票人必須分別書明每年若干或是總票每碼若干（二）國家殊無限定自已收受最高價値及何人之票而存留自已之權以便棄取（三）每一投票人應以英字幷土字聲明其人之姓名居址事業于票內及聲明担保人所招之股東（四）投得此碼之人招來立約須照此示章程卽名爲所刊A字之示諭（五）欲觀投碼合約之底稿在于仙那港可赴巡撫衙門或在叻可赴牙直里公司在港可赴劫里敏士敦公司卽劫行（六）投得之碼官着將担保三个月之餉銀其中一个月現銀及兩个月以產業担保貯于仙那港管理財政人員（七）零沽烟價遵照國家所定而准許碼官在于一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年沽出者開列于下　每兩二元四角　每錢三角　每五分包一角五占　每四分包一角二占　每三分包九占半　每二分包六占半（八）賣成碼官必須稽查該烟碼公司及各烟館留出零沽之烟價不得高于上列七條內國家所定之價而該碼官若沽大宗烟酒其價自定（九）碼官旣已承充烟　酒　餉碼時有權用其標頭（國家所准）黏在沽出烟膏烟土而爲碼官所定者及黏在沽出之酒樽等（十）新碼官已爲國家選中國家卽令該碼官書寫一函交與仙那港巡撫開列一單聲明各產業之契劵貯在國家作爲担保所訂兩月之餉項倘若以爲足額則着該新碼官訂明將此產業與與國家遵照律例而行（十一）在于西方州府之新碼官着其稅居在于慈施敦地方之餉碼房（十二）茲將大英北慕娘國家約束碼官行爲之告示開列于下　A烟碼一千九百零一年第十六號鴉片告示卽係一千九百零四年第七號之更改告示　酒碼一千九百零一年第十七號告示　當碼一千九百零二年第十四號告示又一千九百零三年第一號更改之告示又一千九百零六年第三號更改告示　賭碼一千八百九十一年第八號告示

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRAND Y.

啟者本公司通佈

諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿悮購假標爲禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫士推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用菩提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其値最賤因爲本

公司欲將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

JOHN LITTLE & Co., Limited.

啟者陶尼華及子之特製上品威士基酒此酒本坡及吉隆埠之、專家代理人乃是然里直有限公司此佈

英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡代理人然里直有限公司啟

叻報附張

第二

大清宣統元年己酉

六月十九日禮拜三

隨報派送不取分文

實業

開辦雪廠之先聲 ○粵省所用冰雪銷流甚廣無人提倡研究製造均係購自外人茲聞勸業陳道擬建設製冰廠岸附設自來水公司內自行製造所有購買機器之大小與夫馬力之重輕每日能出冰若干塊配機匠幾人並購機之價目若干現已與禮和洋行磋商價值矣

批獎設立家族工藝廠 ○新會縣職員林鶴鳴等稟奉勸業道批以該職林鶴鳴等籌設惠宗織造有限公司先由本鄉招集股本二萬元再由禮庭等各祖嘗節提餘欵墊湊股本一萬元暫借該族禮庭祖祠開辦具徵誼𨚫同族志在惠工殊堪嘉尚自應如稟准予立案

穀價忽漲之原因 ○廣東谷價向以陳村谷欄爲定衡去月底谷價大跌每担最平沽銀一兩六錢近日忽焉飛漲由一兩八九漲至二兩聞係因各處圍田初時以爲豐收每畝田似可收谷兩担不料秀而不實虫口既大又値月底時連吹風數日故收成更薄每畒祇收谷一担零因此谷價又復增云

安慶商會另舉商董之理由 ○皖省商界全體公覆孫亦郊觀察書云安慶商會於二十九年冬季成立其時程度幼稚不知商會爲何事並不知商董爲何物而不及人格之宋德銘胡遠勛獨視爲利藪可與官場相聯絡遂靦然自任爲總協理平日遇事把持不合商情遇有爭訴訟等事乃自高身價以奴僕待人遣一家丁持一名刺傳喚某商來其跋扈情狀罄南山之竹不足以書其劣而又勾結黨羽吳虎臣汪筱圃呂磻溪等六年盤踞舞弊營私不明世局不顧利害以會所爲麻雀所內容腐敗達於極點世界不平等不發達之商會孰有過於我安慶者當保成會成立之始舉宋某爲主席明與我黨反對若再到會是眞不認彼二人者爲領袖爲代表自茲以往膽愈横而氣愈驕我輩其無噍類矣商等忍無可忍業已公稟撫憲奉批另選爰訂於本月二十七日下午一句鐘借縣學明倫堂開正式大會投票選舉驅除敗類爭放光明乞先生屆時蒞會登台演說以資提倡而籲整頓

限制洋商採運紅牛出口辦法 ○粵省勸業道會同善後局以遵札核明販運牛隻出口酌議辦法具詳督院當奉批示如詳辦理嗣後洋商採運紅牛至港祇准往現定弛禁之南雄連州都城靈山梧州等處採買並須一律請領三聯單以備查核仰即札行南雄等遵照至農民買牛耕田應赴地方官報明發給執照經過各關卡呈驗放行不得過二十隻既經前由司道等詳奉譚前部堂批准飭遵有案應由勸業道申明定章移行各屬地方官出示曉諭一律遵守其梧州運港紅牛每年實有若干已行梧州關道查復應俟稟復到日另核辦理並飭知照

外交

外部電示勘界要旨 ○澳門界務業經開議現聞高司特將兩次開議情形及下次接續開議水陸界址應如何分別辦理等情請示外部現大部已擇要電覆并飭知粵督一體查照着即將佔界各案及舊界地域提出會同該使檢核酌定依次會議界址後應即議定丈勘收管佔界辦法及核實釐定舊管界址地約至佔界一層三門舊地具在案據顯然其圍墻以外自不容稍有踰越其沿海以海泊爲界究鬭始於何時有何案證亟當據理折峻租借地域祇能船隻往來不得公然管轄逐一磋磨以重疆界云

HOOGLANDT & Co.

有欵招揭告白　○啟者本公司備有欵項招人揭借須以在坡上等產業爲質利息照常　諸君有欲借款者請來相商可也此佈

宣統元年三月十六日

福蘭公司謹啟

嗎根代望卽有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　盈餘積項共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年爲期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關本銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟　妥

廈門同泰參行監製眉壽堂參茸佐元酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便養生之法所以有燕窩液汁酒藥也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用宏妙卽身軀素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告謹將此酒主治各症并外洋各號代理發售列後　諸君光顧者請認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服　一治筋骨疼痛　一治陰虛陽虛　一治心胃氣痛
一治氣血衰弱　一治肢體痳木　一治婦人白帶　一治脾胃衰弱
一治五癆七傷　一治精冷陽痿　一治手足瘋濕　一治水積蠱脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅　陳泰源　香港　德記洋行　石叻　德發行　三寶壟
成林堂　檳榔嶼　杏春堂　小呂宋　馨泉行　四里末　美南棧
宏源棧　峇礬陵　允昌棧　嗎辰　萬興行　望加錫　泉裕行
坤甸　錦順昌　井里汶　義裕行　宋卡　吳源泰　炳記行

光緒三十四年九月初六日　同泰參行謹啓

占勿倫咳嗽藥

○此藥能治咳嗽　傷風．哮喘　各種喉症心症　切勿忘却以爲咳嗽并非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症　占勿倫咳嗽藥可以消除患痰能治喘痛之症及消除大聲咳嗽能救喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠　占勿倫咳嗽藥并無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買　小樽五角　一大樽員

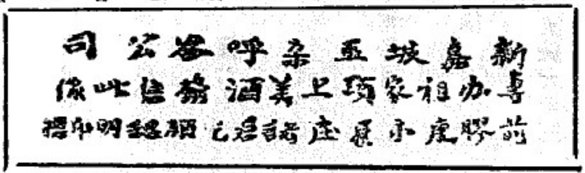
大英一千九百零八年四月二十一號

11

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此滑流過鼠奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而 諸君有收
飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也啟者所

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標其標頭恍惚本公司之款式多有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者咸知其發體近馳名甌棍徒假冒酒之氣味難同稍



并大羅沽其所故之價比之本公司所販本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究
出不實無有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲假偕所誤而者本公司正金鐘標有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊
報中以免誤認特此佈聞

大英一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司 謹啟

BUCHANAN.

苗加丹威實杞酒曾供

英皇及戎制軍之酌飲

在於市上所沽威實杞

酒係此酒爲第壹上品

英一千九百零九年元月八號

慕頫公司謹啟

荷蘭狀師告白

○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷屬訟事已歷十有二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴莽泗水井里加殺巴東等埠均有代理人在梟司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊謀先標封被告業產故凡蒙　諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲可必期得直故久蒙　諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人爲多數而各國人亦均有之倘　諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移　玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥

西一千九百零八年十二月十號　荷蘭狀師綴陳謹啟　亥

代理華暹通商輪船有限公司招股廣告

敬啟者本總會於四月廿一日接准　華暹通商輪船有限公司來函內稱敝公司自開辦以來雅荷同胞歡迎往來附客運貨極形踴躍現時備租六輪常川香港汕頭暹羅海口等處將來陸續加增展行貫埠等處同人等擬將敝公司股本三百萬中讓出數萬股遍請貫埠以及香港汕頭等處紳商附認以期利益均沾函乞關垂加意贊助他日航業發達海外華商皆蒙幸福等語當經本總會於四月廿五日開會集議衆均贊成以該公司近來航業日見進步此次願以數萬股份讓與本坡及香汕等處諸同胞互相附認無非爲推廣航業普及利益起見本會理應勉盡義務協力贊成以冊貢該公司台端與業之至意台函登報廣告凡我合坡　紳商務各踴躍附股幸勿觀望不前失此最優之利益是則本總會之所厚望焉

茲將公議代理招股事宜條列於左

一公司每股暹銀十鈸先收四成依滙兌市價照收

一收股日期限定四個月自五月初一起至八月三十日截止

一公舉本坡暹郊商務公局擔任財政所有收存股銀塡給股票由該值理專責

公舉暹郊商務公局値理人簽押股銀收據以專責成

一立公司認股名冊二本一存暹郊商務公局一存本總會代爲招募如有認購股份隨時報知該公局塡發收據

宣統元年五月初二日　新嘉坡中華商務總會公佈　云

頭品頂戴

廣東水師提督果勇巴圖魯李直繩軍門之保証書

由廣復初轉來　貴藥房之自來血氣味純和饒有藥力而亦淸甜可口檢閱功用單所言皆補血健體確鑿有憑卽轉贈各友試驗均云信有補血之功男婦咸宜誠當今不可少之品歷觀營中各員凡能任事建勳者皆面色鮮紅血脉壯盛可知補血之爲要也此請　五洲大藥房主人雅鑒　李準頓首　丨

宣統元年四月初四日

WAH SANG.

PHOTOGRAPHERS

Developing and Printing

PHOTOS ENLARGEMENT.

AT

MODERATE PRICE.

No. 15, High Street,

SINGAPORE.

華生影相放大新張廣告

啟者本主人攷究泰西光學已歷多年復得眞傳素于影相一道維妙維肖茲特在于大葛街門牌十五號創設華生影相生理置備中西男女老少各種超時冠服椅桌以俟　貴客光臨所影之相加多放大至七十寸而大小咸宜點景華美價從廉取藉擴微名茲際新張特此佈告

宣統元年閏二月廿三日　華生影相主人謹啟　四

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其強兼配提神益氣靈芝繼造而成昔年曾經呈送美國央國法國奧國俄國及天下諸大弗統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘纖純係與酒贊此之功甯治男女氣弱血虧糊神困倦筋胃疲痛不思歓食胃口呆滯頭肢眼花心驚恍惚不成寐虧腎失調小便淤瀝如飯湯等症長寒發冷癆症以炎婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆酬可量而飲大能精稐補敝更能治賜瘦難舉之疾婦人飲之能遏和子宮發蹶肥體承無疾病相侵本局開創經三十蘇載澍朵不惜資本竊心製煉藥水樂澍藥酒丹會丸散驟試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診祝藥到回春貧者不過索回樂貧概免謝傭鋪家患藥新到本藥房選沽自富格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土庫德國醫農大藥房謹啟

THE EAST ASIATIC Coy. Limited.

各式貨物發售

本公司發沽丹麥國上品罐頭牛
乳乃是哥羅華標頭每箱四十八
罐價銀六元厚皮甜質牛乳卅箱

四十八罐每罐一磅價銀七圓
諸君合意者請來採購　特此佈
聞
英一千九百零九年七月七號

本公司發沽上品奥加
標之祖家灰此標之灰
乃是天下第一　諸君
合意者請來採購

PRIME PORTLAND CEMENT
ØK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD.
COPENHAGEN

本公司發沽尼加呂麥標之蜜
酒此酒已經顯明乃是頂上之
品價銀甚廉　諸君合意者請
來採購

NY CARLSBERG BEER
NY CARLSBERG
COPENHAGEN

本公司發沽及有貯在貨倉各
欵暹羅惹智木乃是木桂　木
板及埋影木　諸君合意者請
來採購

依亞沙德有限公司啟

企公牛乳天下馳名告白

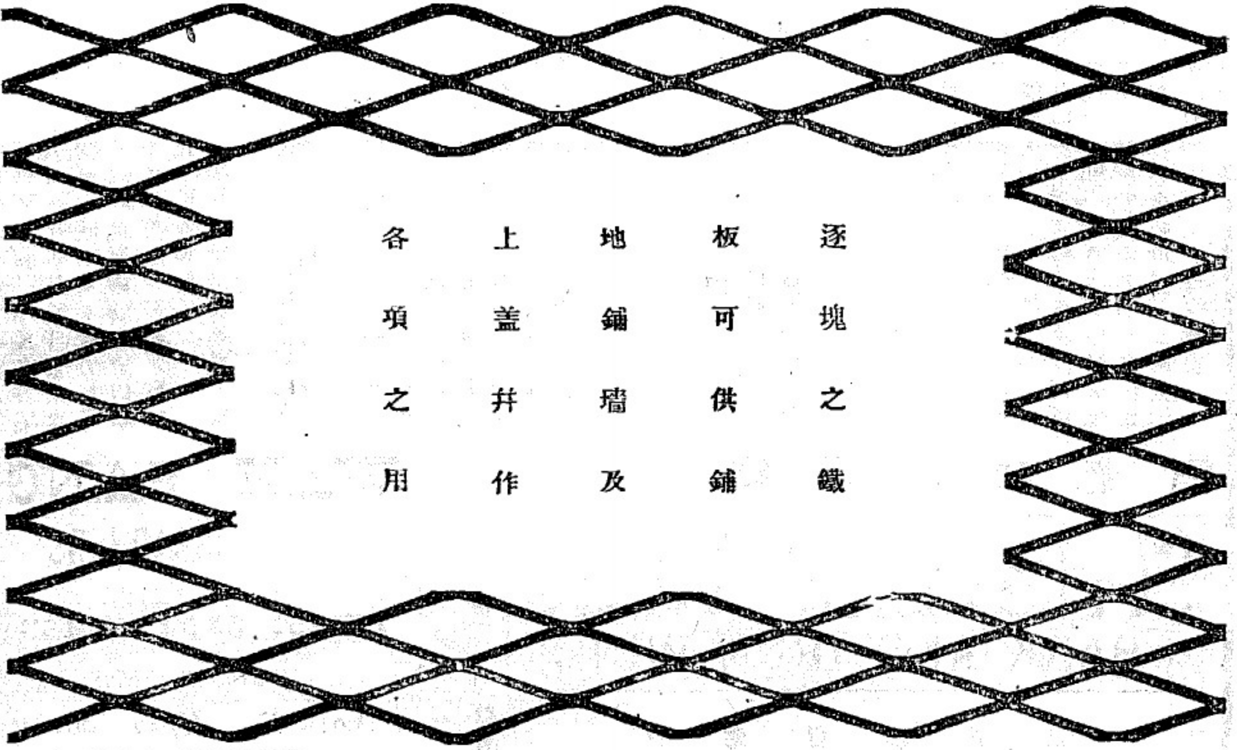
本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自強戒煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而體操 諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺賜顧諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰十而使之更堅以此而和灰土則省甚



以下所列各處皆有銷
流此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有蔴大酒店
自來水池
吉隆坡之楂達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
施廉閩之郵政司署及
甚多屋宇均用此種鐵
板本公司貯在倉中甚
多 諸君有欲詢問詳
細者本公司深願詳爲
告訴特此佈 聞
牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

各埠輪船入口

南卑尤士輪船	由日里起程	約二十日到	遮且弟利士
慧國吝輪船	由檳榔嶼起程	約二十日到	遮且弟利士
孟勝憐輪船	由山口洋起程	約二十日到	遮且弟利士
龜禎輪船	由實勝越起程	約二十日到	順發號
板星輪船	由吉𠳐起程	約二十日到	德利源
萬豐發輪船	由網咯起程	約二十日到	萬豐號
來知靈輪船	由加里吉打起程	約二十到	巴智申洋行
福眼輪船	由英得宜里起程	約二十到	金福和
福裕輪船	由吝廣起程	約二十日到	金福和
而而嗎也輪船	由文島起程	約二十日到	福盛號
仲盛輪船	由三寶瓏起程	約廿一日到	協榮茂
福順輪船	由吝眼起程	約廿一日到	金福和
怡寶輪船	由吉𠳐起程	約廿一日到	實得力公司
沙奴基礁魯輪船	由香港起程	約廿四日到	巴智申洋行
梭吝輪船	由網咯起程	約廿五日到	萬成號
韓信輪船	由網咯起程	約廿五日到	萬成號
見周輪船	由香港起程	約廿五日到	棉示必洋行
憐呂勝輪船	由仲光起程	約廿五日到	莫實得洋行

輪船開行

廖內	羅靈士必船	二十日	上午七點	遮且弟利士
英得宜里			又	又
麻六甲	然烈爾哥船	二十日	下午一點	德利源
英峇	吉𠳐		又	又
麻六甲	慶生輪船	二十日	下午一點	新英泰
靈宜			又	又
實勝越	加呷輪船	二十日	下午一點	開行
麻六甲	譽和輪船	二十日	下午二點	豐源號
蔴坡	福順生輪船	二十日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
峇株巴轄	新潮興船	二十日	下午二點	萬裕隆行內
麻六甲	保安輪船	二十日	下午三點	實得力公司
英峇	吉𠳐		又	又
檳榔嶼	喜美輪船	二十日	下午三點	棉示必洋行
日里			又	又
檳榔嶼	知士打輪船	二十日	下午三點	莫寔得洋行
礁呂勝士	有儌英京歐洲書信由望眉轉			又
彭亨	流美輪船	二十日	下午三點	謙益號
北干	關丹吉蘭丹	大年	又	又
麻六甲	豐利輪船	二十日	下午三點	豐源號
加勝巴	呀羅加士船	二十日	下午三點	開行
三寶瓏	泗水亞厘力	冥文	雪梨	又
檳榔嶼	叻里也輪船	二十日	下午四點	莫實得洋行
仲光	加里吉打		又	又
吉蘭丹	同永利輪船	二十日	下午四點	寶興號
大年			又	又
彭亨	永泰輪船	廿一日	午十一點	安和號
北干	關丹丁加奴		又	又
麻六甲	礁蘭俄輪船	廿一日	下午三點	實得力公司
英峇	吉𠳐大白蠟		又	又
香港	來知靈輪船	廿一日	下午三點	巴智申洋行

○前遞來電云　德國正郵船一艘於本月十五日由高涙[illegible]啓程來叻定於本月二十日拜四即能抵叻上落客貨畢即展輪開往　香港　上海　等處

本坡十八日各貨的確行情

貨名	行情	價目
錫	賣出	六十七元三角五占
叻烏椒	出價	十一元五角
○實勝越白椒	出價	十八元一角二五
浮羅勝越白椒	出價	十八元三角七五
山口洋	出價	十八元三角七五
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻甘蜜	出價	九元九角
廠六甲	出價	十元零零五占
實勝越一號	無賣出	
四角一號未揀	賣出	十三元六角二五
壓一號	賣出	十二元八角七五
爪亞一號	又	十四元二角半
○硯莪粉		
叻一號	出價	三元二角
二號	出價	一元二角半
下等（冬粉）	無賣出	
實勝越一號	無賣出	
寔勝越二號	無賣出	
坤甸下等	無賣出	
廉芒	又	
閩納	又	
○安汶坡丁香	賣出	三十二元
○安汶坡荖花	又	七十五元
少荖花	出價	七十八元
○荖桴只		
每粒八十粒	賣出	二十一元
每粒百一粒	賣出	十七元
在売	出價	十二元
○巴東甘文烟	賣出	五十元
	又	五十五元
○巨港甘文烟	賣出	二十二元
	又	二十四元
○樹乳		
雜軟士蘇一號	賣出	一百零八元
雜軟又二號	又	一百元
雜軟又三號	又	七十元
雜軟又四號	又	五十元
雜軟挨第一	又〃	一百二十八元
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	又	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	無賣出	
○遙羅紫梗	出價	二十四元
○遙羅示牛皮二號	無賣出	

貨名	行情	價目
○硯莪粒		
廠六甲上中硯莪粒	賣出	五元四角
廠六甲中硯莪粒	賣出	四元四角二五
廠六甲上小硯莪粒	賣出	五元二角半
廠六甲小	賣出	四元七角半
上幼丕	賣出	五元一〃二五
廠六甲幼丕	又	四元五角半
檳城中硯莪粒	賣出	四元四角半
檳城小硯莪粒	賣出	四元三角
	又	四元三角半
來味連羔丕	賣出	二十四元二角半
峇厘羔丕	出價	二十六元五角
○椰肉峇蟄	無賣出	
坤甸	又	
加廟	又	
浮羅	又	
牛郎礁老（深水地）	又	
簡仔底（深水地）	又	
巴東	又	
勿里洞	又	
山口洋	無賣出	
仙那簡	賣出	九元一角
浮羅株桑（善丹鳳舞鰡）	無賣出	
吉蘭丹	賣出	八元九角
什碎	無賣出	
捞葛坡	又	
○籐 浮羅勝越	賣出	十二元
	又	十一元七角半
高抵吧加蘇丹	賣出	十七元五角
	又	十八元五角
高抵巴加	賣出	十三元二角半
武容	出價	五元
泗久茘瓏（高底粗籐）	賣出	六元五角
	又	六元
	又	五元
泗久茘瓏（巴西粗籐）	無賣出	
巴西巴加	出價	十四元二角半
	又	十五元五角
巨港白籐	賣出	九元三角
	又	九元五角
	又	七元七角半
巨港紅籐	無賣出	
勿郎眼	又	
勿羅吧加	出價	十三元五角
高抵耶合	無賣出	
閩淅馬辰（舞有）	無賣出	

印日行情

貨名	行情	價目
閩淅馬辰（三稻）	無賣出	
惹實敦（寔牙）	無賣出	
坤甸（寔牙武老）	無賣出	
實勝越粗籐	無賣出	
○魚標（長）	出價	二百三十元
○魚標（圓）	又	一百七十元
○龍葛土油		二元八角
日標		二元七角
大鏡每箱		三元一角
烟土一箱		七百三十五元
錫	賣出	六十七元六角
叻甘蜜	出價	九元九角
叻烏椒	賣出	十一元六角
	又	十一元五角半
實勝越白椒	賣出	十八元二角
叻硯莪粉一號	賣出	三元二角一占
	又	三元二角
	又	三元一角半

滙票行情

項目		價目
足金	每罄葛	六十四元八角
金盾	每個	八元六角
印度盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾零二五
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿四元八角七五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿六元八角七五
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿六元三角七五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿八元三角七五
滙安南	銀行現銀票一百元貼出	十八元半
	商人三十日期票	二十元半
滙暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十五元
	商人三十日期票	六十七元
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元七五
	商人三十日期票	一百十六元七五
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
滙湎里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
三寶瓏	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾三七五
	商人三十日期票	一百七十七盾三七五
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百七十五盾
	商人三十日期票	一百七十七盾
滙上海	銀行現銀票一百元值	一百零二兩半
	商人三十日期票	一百零四兩半

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之翳夫烏呂及宣公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文

尼威亞拿香水乃是上品及甚闢奇味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味眞膽上品奇香

上各種以香水分裝大樽小樽多欵在于本坡各店均有發售 諸君採購幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年丑月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

名酒宜沽告白

啟者通佈 諸君知之燕蠻拿乃是角匿之萬蘭池酒雖然此標沽値價出公平而照國家新章甚多他家藉名之標頭祇能作爲常酒入口本公司甚願告知 諸君無論如何必須沽買燕蠻拿之角匿萬蘭池酒爲佳特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司謹啟